



CANTIC

SANTES THECLA,

*Pehini e deus eur Chapel en douar Lannion ,
en paros Plouber.*



TAD Eternel, prosternet voar va daoulin ,
Me c'houl sicour eus ho majeste divin ,
Da gomposi eur c'hantic spirituel
En gloar Thecla , ho servicheres fidel.

Me ho suppli , Christenien a vir galon ,
Da seleo oll brêmâ gant devotion
Ar vuez gaër demeus a Santes-Thecla ,
Guerc'hes santel ha Martyres er bed-mâ.

A ligne vad , a raç an idolatret ,
Demeus eur guær hac a so Icoun hanvet ;
En eur broviñç so hanvet Cilicia ,
E voe ganet an itron Santes-Thecla.

Concluet voe gant he mam he dimezi ,
Hac ar Santes a deuas da gonsanti ;
Mæs arruout a eure neuze souden
En e c'hontre unan deus an Disqibien.

Pa voa Sant-Paul , unan deus an Ebestel ,
En Antioch o prezeg an Aviel ,

E tremenas dre ar vro a Cilicia,
Hac o sermon e convertissas Thecla.

Inspiret voe abers an Autrou-Doue
Da ober veu demeus he virginite :
En gloar Doue hac ar Verc'hes beniguet,
Ar vœu voe grêt goude ma voe badezet.

Hac hy d'ar guær, o tislêrya franchamant
E voa changet ha recevet badiziant,
Ha demezet da Vab Doue eternal,
Ha na deuje birviqen d'en dilesel.

Pa glêo he mam e teu d'en em refusi
D'ar bromesse a voa grêt d'e demezi,
E tepechas mont betec ar varnerrien,
D'accusi he merc'h abalamour d'he lezen.

Neuze souden e voe grêt un ordrenanç
D'he dêvi en beo, abalamour d'an offanç
He devoa grêt, o renonç d'an idolou,
Vit adori Jesus-Christ, hon guir Autrou.

Pa glêo Thecla penos e voa condaonet
D'eur supplic tan, he zeo bet en eun armet
Dre sin ar groas; hac anezi e-unan,
Gant eur fe vras e zeo en em daulet en tan.

Preservet voe deus an tan dre eur miracl;
Ne offanças n'hac he c'horf n'hac he dillat :
Rac eur glao bras a goezas neuze souden,
En confusion d'he mam ha d'ar varnerrien.

Songet o deus, pa na ellont he dêvi,
Cass ar Zantes d'al loëned da zevori
En eur c'havarn pehini a voa carguet

A serpanet, amprefanet ha loëned.

Pa voe taulet d'al loënet-se furius,
E commançjont dre ur voez melodius
D'he henori, cherissa gant carante,
Ha da rêi gloar d'he vœu a virginite.

An dud cruel possedet gant diaoulou,
Pa na ellont he laza dre dourmanchou,
Dont d'he staga o deveus imaginet
Ous daou eugen evit beza difframmet.

Al loënet-se voa sauvach hac anraget,
Hac ouspen-se gant piçou lem poursuivet;
Ha gouscoude biscoas na eljont onti:
Preservet voe gant Jesus, mab da Vari.

Nombr bras a dud, pa voeljont he martyriou,
A zistroas, o renonç d'an idolou;
O prometi e recevjent badeziant,
Ha pinigen evit ho buez mechant.

Neuze souden e voe ar Santes livret
D'un intanvez a voa eur vreg corrompet;
Mes pa velas vertuziou bras ar Santes,
E tistroas, hac e oll dud assambles.

Miraclou bras e deveus bet operet
En he buez entoez an idolatret;
Pa voa carguet a noad hac a vertuziou,
E voe galvet da eürusted an êvou.

Santes Thecla eo ar guenta martyrez,
Hervez ma zeo rapportet en he buez:
Ar guenta eo a so bet martyrizet,
Goude ar maro eus hor Salver benignet.

An Doctoret demeure an Ilis Romen
 O deus reglet ma vije grêt eur beden
 Da veza rapportet en henor Santes-Thecla
 Evit an dud clàn en ho amzer diveza.

Pa vez amàn an den clàn agonisant,
 E rer peden da Zoue oll-buissant
 D'en delivra, evel ma voe delivret
 Santes-Thecla deus e foanniou diremed.

Santes-Thecla a so partout henoret,
 Abalamour d'ar miraclou he deus grêt,
 Hac a ra c'hoas dre ar bed universel,
 En oll Europ hac ivez en Breiz-Izel.

Mar oc'h eus c'hoant da c'houzout en pe fêçon
 E teuas qenta Santes-Thecla d'ar c'hanton,
 M'en disclêryo dêc'h hervez ma meus al lumier,
 Voa un hermit e digassas d'ar c'hartier.

Voa un hermit deus a vro an Itali
 A deuas en Breiz da sevel eur Penity;
 En paros Plouber e terminas e veach,
 Hac en Coat-Frec e savas e hermitach.

P'en devoa grêt e groten hac e chapel
 En c'hars ar c'hoat en qichen troad ar c'hastel,
 E voe dediet en gloar Doue da guenta,
 Hac en henor d'an itron Santes-Thecla.

Ar gorrusion demeure ar guell amzeriou
 A voa tremenet, ha nombr bras a vrezellou
 En devoa collet memor eur plaç qer santel,
 Nemert ma chomas vestijou ar gos chapel.

Mes, va Salver, pa voelas abandonet

Eur plaç devot d'he vignones dediet,
 A bermetas neuze ganti ober miraclou;
 Bras eo an éclat demeus he bersudou.

Ar fondatour demeus a zouar Coat-Frec,
 Dre charite ha gant Doue inspiret,
 En deus qemeret interest Santes-Thecla,
 Ha roet urz evit lacât batissa.

Pedomp Doue hac an Itron-Varia
 Evit ar fondatour demeus a Loc-Maria,
 En deus fournisset ar materiou reqis
 Ha necesser da vatissa un Ilis.

Ar vêleyen demeus a baros Plouber
 O deus regetet digant an Autrou Treguer,
 Ma tigorje an tenzor spirituel,
 Ouspen rêi urz da veniga ar chapel.

Beniguet eo, ha roet induljançou
 D'an drivet sul demeus a vis guengolo
 Da guement den a deuyo d'he bisita,
 Da gass offranç, côves ha communia.

Penevert aoun fatiga ho sperejou,
 Mén a zisclêrje en antier ar miraclou
 A rêr bemdez, dre buissanç va Salver,
 Er chapel nevez, var bordic rivier Leguer.

Ha gouscoude emeus c'hoant da zisclêrya
 Ur pemp pe c'hoec'h eus ar principala,
 Evit discoe d'ar Gristenien obstinet,
 En deus Jesus madelez en hon andret.

Evoan Jorant, demeus a baros Servel,
 So bet pell amzer gant ur boan vras ha cruel

En e c'houzoug, hep gallout cavet remed
Abandonet gant an oll-medecinet.

Inspiret voe da zonet d'en em voestla
A vir galon d'an itron Santes Thecla;
Hac o tonet da ramplissa e vœnyou,
E voe yac'hêt ha terminet e boanniou.

Robert Henri, demeure paros Plouber,
Guell affliget pell bras a voa a amzer
En e ziou-c'har, hep remui na qerzet,
En danger bras memes d'o c'havet troc'het.

Qelennet voe gant tud fur eus ar c'hontre
D'en em voestla buan d'ar Santez neve;
Casset e voe da visita he chapel,
Ha rentet yac'h dre c'hraç Doue eternal.

Eur femelen, hanvet Mari ar Gouales,
Deus a Plouber, a voa paralytiques
Voar e guele eur pell bras deus a amzer,
Hervez ma zeo rapportet voar ar paper.

En em voestla a eure a vir galon
D'ar Santes-màn gant fe ha devotion:
En un taul bêt e recevas ar yec'het,
Hac hep nep poan d'ar chapel e deus qerzet.

Adelis Prat, demeure a baros Ropes,
Enpad tri bloas so bet paralytiques;
Digasset voe da chapel Santes-Thecla,
Hac an eil guech e commanças divarcha.

Isabel Even, eus a baros Tonqedec,
Voar levr ar miraclou e deus disclêryet
Beza aboe pell amzer affliget gant clênvet,

En eur fêçon ma voa evel abandonet.

Clasq a eure sicourou ar vedecinet,
Pere a zislêryas voa marvel e c'hléved;
Mes deut eo d'en em voestla da Santez-Thecla,
Ha rentet eo bet yac'h o tont d'he bisita.

C'hoant a meus c'hoas, qent dont da finissa,
Da rapporti eur miracl ar c'haëra,
Pebini so c'hoarvezet, n'eus qet c'hoas pell-
amzer,

Gant Giletta ar Bras, demeus a Plouber.

Attaqet voe gant eur sort paralisi,
Ma coenvas hep gallout e remui,
Qen a sonje d'an oll e voa decedet,
Ma voe casset en hast da glasq eur bêlec.

- Pa voa rentet en esperanç d'he noui,
Dre brudanç e commanças d'he exorti
Da rêi he offranc da eur chapel devot benac,
Da c'houl ous Doue ar c'hraç da govessât.

Neuze souden e tiscoezas dre signou
Dirac an oll qement den a voa eno,
Dont da rêi he offranc d'ar Santes nevez gavet,
Hac en un instant goude dre c'hraç he deus
comzet.

Santes-Thecla a obtenas dezi ar c'hraç
Digant Jesus da govessât voar ar plaç,
Ha davantach he deveus bet ar yec'het;
Calz a destou a voa eno assamblet.

Enfin, Christenien, n'en deus nep sort clévet
Na nep sort accidant na recevont ar yec'het,

Pa en em voestlont ha pa rentont o homach
Da Santez-Thecla en he c'hos hermitach.

Na vezet den incredul eus a guement-màn,
Penos e rêr miraclou bras er plaç-màn ;
Brec'h va Doue so hir hac a attrap partout :
Malheur d'an nep a zispriso e c'hallout.

En hano Doue, Christenien, me ho suppli,
Paour ha pinvidic, da zont da gonsideri
Penos eo poent deomp, mar pretantomp jouissa
Eus a c'hloar ar Sent, en em gonvertissa.

Buez ar Sent, qercoulz hac o miraclou,
Hon avertis da chanch hon actionou.

Ne vo curunet en ên gant Doue hon Tad,
Nemet ar guir binigen hac an œuvrou-mad.

Courach eta, courach, va breudeur chris-
tenien ;

Chanjomp buez ha greomp oll pinigen ;
Hennes eo ar voyen da veza oll recevet,
Goude ar vuez-màn gant ar Sent ha Sentezet.

A M E N.

